

Ο Μουρακίς — ωρχεσε νά μᾶς διηγήται ότι "Α ρα ψ υπαρέτης του φίλου Λ. Μ... Μουράκις, — είταν διωρόφος κι' ἀνδρείος. 'Ο Μουρακίς ἀγαπούσε τὴν ομορφή 'Αζιμά. Τὴν ἔξιτησε σε γάμο : «Πήγανε, τοῦ ἀπορίθμητος ὁ πατέρεας τῆς ὁ Ἀσσώφ, πήγανε νά πολεμήσῃς καὶ φύοντις νά δοξαστῆς σάντον Ἀντάρ. Τότε μονάχα ή κόρη μου θὰ γνωνάσαι σου.

'Ο Μουρακίς ζεκίνησε γιὰ τὸν πόλεμο κι' ἔγινε ὀπόρος τῶν ἔχθρων τοῦ Ἰσλάμ. Η λόγη του ἔχανε νά φευγούν οἱ πιὸ περιφρανοὶ ἀπὸ τοὺς ἀρχηγοὺς τούς.

Ξαναγύρως στὴν πολιτεία καὶ τράβηξε στὸ σπίτι τῆς Ἀζιμᾶς, γιὰ νὰ τῆς ζητήσῃ σιμφωνία μὲ τὴν υπόσχεση τοῦ πατέρα της, τοῦ ἔρωτος της. Μᾶ εκείνος τὸν δέχτηκε μὲ δάκρυα καὶ στεναγμούς.

— 'Η Ἀζιμά πέθανε ! τοῦ εἶπε, καὶ τὸν ὄδη-

γῆρας στὸν ταύρο της. 'Η ἀπελπισία τοῦ Μουρακίς είταν τότε μεγάλη. Τὸ φῶς τῶν ματιῶν του είχε σβήσει, τα στήριγμα τῆς ζοῆς του είχε συντριψτεῖ, η ἀφραβονιαστικά του μὲ τὰ δροσερὰ μάρουλα, μὲ τὴν περιφρανή κοριοτσιάσια κουμώτων πάλι μέσα στὴ γῆ... Κάθε μέρα πήγαινε καὶ ξαπλωνόταν πάλι στὸν τάφο της καὶ τὸν μούσουνε μὲ τὰ δάκρυα του.

Μιὰ μέρα καύθινος ἔβλαιψε ἔτσι, πήγε ὁ πλούτος του ὑπηρέτης καὶ τὸν εἶπε : «Αφέντη, θὰ πεθάνεις χωρὶς ἀλλο απὸ τὴ λύτη σου γιατὶ οὐτὲ τρώς παι, οὐτὲ κουμάπαι καὶ δεν κάνεις ἀλλο παρόν νά κλαῖς καὶ νὰ ὀδηγεσθαι... Ωστόσος η ἀφραβονιαστικά σου δὲ βρίσκεται μέσα σ' αὐτὸ τὸν τάφο, βρίσκεται στὴν ἔρημο μέσ' στὴ στηνη τοῦ Κάρπε-ελ-Γκαζίλ, στὸν οποῖο τὴν ἔδωσε ὁ πατέρας της παίγνοντας γι' αὐταλλαγμα ἐπάτο γκαμῆλες καὶ μπόλικο ἀσῆμι. Κι' ἔπειδη ὁ Αστιφ φορόταν τὴν ὄργη σου, ἔβλαιψε ἰδού μεσα, τὴν ἡμέρα του ή κόρη του ἔψυχε μὲ τὸν ἄντρα της ἥνα κοιάρι καὶ λεει σ' ὅλον τὸν κόσμο πως η Ἀζιμά πέθανε. Σέρω τοὺς εἶνε ζωντανή καὶ σοῦ τὸ λεω γιατὶ δὲν μπορῶ » νά σὲ βλέπω νά κλαῖς ἔτσι.»

Ο Μουρακίς σηράνθηκε καὶ ἀρπάξε τὸν ὑπηρέτη τον ἀπ' τὸ χέρι.

— Ποῦ τομάθεις αὐτὸ : Μίλα ! Πέσμου τὴν ἀλήθεια γιατὶ ἀλλοιῶς σὲ σποτούνε !

— Αφένη δὲ λέω ψέματα. «Ἐνα παιδί απὸ τὴ φυλή μου εἶται, κρημμένο πίστο ἀπὸ αὐτὸ τὸ δεντράρι τῆς ἀλόης κι' εἶδε ποὺ ἔθαψαν τὸ κοιάρι καὶ τὴν Ἀζιμά ποὺ ἔφευγε μὲ τὸν ἄντρα της... Σκέψου τῷρα σύν τι θὰ κάνης !

Η ἀπελπισία είχε κάνει τὸν Μουρακίς ἄφωστο καὶ μόλις μποροῦσε νά συρθῇ στὰ πόδια του. Ωστόσο τὴν ἴδια αὐτὴ στιγμὴ ζεκίνησε γιὰ νὰ ξαναβῇ τὴν Ἀζιμά. Μᾶ θυερεψε ἀπὸ κάπιτοσον ἡμερών δρόμου, η κονίσαση τὸν ἔχανε νά χειροτερεύῃ. Εἶδε ποὺ δέν μποροῦσε νά ἔξαλονθυστῇ τὸ δρόμο του χωρὶς νὰ ξερούσασθῇ λιγό καὶ βρίσκοντας μᾶς σπιλιά σκοτεινή καὶ δροσερή κοντά στὶς πηγές τοῦ Τζαμάταν, στάθμης ἔκει.

Οι ὑπηρέτες του εἶταν ἔξωγισμένοι μαζὶ του, γιατὶ τοὺς τραβοῦσε στὴν ἔρημο ἀναζητῶντας τὴν Ἀζιμά, ἀντὶ νὰ τὸν ὀδηγήσῃ στὸν πόλεμο διότου θὰ γεμίζαν δόξα καὶ λάρψα. Καὶ σᾶ μᾶς στιγμή, ποὺ νόμιζαν δὴτι ο Μουρακίς κουπάτη, ἀρχίσαν νὰ κουβεντάζουν μεταξὺ τους :

— Ας τὸν ἀφήσουμε ἐδῶ, ἔλεγαν. «Ἐτοι η ἀλλοιῶς ἀλιοῦ θὰ πεθάνει καὶ θὰ πεθάνουμε μαζὶ του κι' ἔμεις ἀπὸ τὴν πενία καὶ τὴν κούρσα, ἀν τὸν ἀκολουθήσουμε στὴν ἔρημο. Γι' αὐτὸ τὸ καλλύτερο ποὺ ἔχουμε εἶνε νά κάνουμε ἀμέσως μὲ τ' ἀλογο του καὶ τὶς γκαμῆλες του.

Ο Μουρακίς ὅταν ἀκούσεις ἀντὰ τὰ λόγια τῶν ὑπηρέτῶν του, τράβηξε κοντά του τὴ σέλλα τ' ἀλόγου του καὶ κάραξε ἀπάνω τῆς αὐτοῦ τοὺς στίχους :

— «Ω σύντροφοί μου, μείνετε κοντά μον ! Μή βιάζεστε νά μ' ἀφήσετε ! Αἴδε μοῦ εἰχατε ὑποσχεδεῖ ; Αφοῦ δὲ θάνατος θὰ μᾶς χρούσει, γιατὶ βιάστε νά φύγετε ποὺ αὐτὸς ἔχωμε ;

— Ξέροι ταξιδιώτες, ποὺ ἐπισκέπτεστε τὴν εἰδολογίαν κύρια τὸν Ἀμον, πηγαίτε στὸν ἀπελπισίαν μον 'Ανα καὶ Ἀσσαλάχ αὐτὰ τὰ ἱδρά : «Ο Θεὸς μαζὶ σας. Μήρ ἀφρεστε ἀτιμώρητος ἔκεινος ποὺ ἔργλημάτησαν σ' μένα. Θανατῶστε τους. Πέστε στὴ φυλή μου δι τὸ Μαρακίς εἶταν ἵνα δυοχήτην δάρος γιὰ τοὺς συντρόφους του, κι' δει τὸν ἀφρούσαν στὴν ἔρημο, τροφή στὰ θηρία»



Μόλις νύχτωσε, ἔνας ὑπηρέτης πήρε τὴ σέλλα ποὺ εἶταν καταγῆς, τὴν ἔβαλε στὸ ἄλογο κι' ἔφυγε ἀκολουθούμενος κι' ἀπὸ τους ἄλλους ποὺ καβαλλίζεναν τὶς γκαμῆλες. 'Ο Μουρακίς τὰ εἰδεῖς άλλα προσποιήθηκε πῶς κουμόταν.

Τὴν ἄλλη μέρα πρωτεύεινε πρὸς αὐτὸν ἔνας βοσκός μὲ τὸ κοπάδι του.

— Ποιὸς εἰσαὶ καὶ τὶ κάνεις ἔδω ; τὸν ωτῆσε δο βοσκός.

— Εἶμαι ἀπὸ τὴ φυλὴ τῶν Μπάνοβ-Ντουρπαγάλ. Καὶ σὺ ;

— Έγὼ εἰμα ἀπὸ τὴ φυλὴ τῶν Μπάνοβ-Μουραντίντ.

— Πουανοῦ εἶνε αὐτὸ τὸ κοπάδι ;

— Τοῦ Σαρη-ελ-Γκαζάλ, τοῦ πλουσίου ἀφέντη μου.

Ο Μουρακίς ἀναστράψηκε μ' ἔνα πήδημα.

Τὸτε θὰ βλέπεις καμιά φράση τὴν γυναικα του τὴν Ἀζιμά καὶ θὰ τὴν μιλᾶς ; τὸν ωτῆσε τρέμοντας ἀπὸ ἐλπίδα καὶ φόβο.

— Οζι, εἶπε ὁ βοσκός μὰ κάθε βράδι ὅταν ἀρμέγων τὶς γίδες μουν, ἔσχεται ἔδω ἔνας σκλάβος τῆς Ἀζιμᾶς καὶ πάντει μιὰ κούνια γιὰ τὴν κυρά του.

— Πάρε αὐτὸ τὸ δαχτυλίδι θὰ τὸ φελεγῆς μέσ' στὸ γάλα του ποὺ θ' ἀφένεις γιὰ τὴν Ἀζιμᾶ καὶ θὰ σὲ πληρώσω ποτὲ δὲν ἐπληρώμηκε αλλος βοσκός.

Σὲ λιγὸς ὥρες ἤρθε ὁ σκλάβος, πήρε τὸ γάλα γιὰ τὴν κυρά του κι' ὅταν ἔσκεινη ἀρχίσει νὰ πίνη, τὸ δαχτυλίδι πήγε καὶ χύνησε στὰ δόντια της.

— Η Ἀζιμά τὸ πλοε, τὸ ἔξετασε στὸ φῶς καὶ τὸ ἀνάγνωστε.

— Που βρέθηκε αὐτὸ τὸ δαχτυλίδι ; ωτῆσε τὸ σκλάβο της.

— Δέντρο, απάντησε ἔσκεινος.

— Φέρε μέσως ἔδω τὸ βοσκὸ ποὺ σούδωσε τὸ γάλα.

— Οταν δοτούς παρουσιάστηκε τῆς διηγήθηκε τὶ είλε συμβεῖ κι' ἐπρόσθεσε τελειώντας : «Καὶ τώρα γυρίων μέσων στὸν ξένο μου γιατὶ εἶνε ἀρρεστος πολὺ καὶ φοβᾶμαι μήν πεθάνει.»

Η Ἀζιμά, ὅταν ἔνυχτωσε, ἔφυγε κρυφά ἀπὸ τὴ σηκνή τοῦ ἀντροῦ της. Τραβήκεις ἔξω μόνη της καὶ φοισμένη, μὰ ἡ ἀγάπη τῆς δίνει διάρκεια γιανι θέλει να ξαναβῇ ἔσκεινον ποὺ ἀγαπᾷ, ἔσκεινον ἀπὸ τὸν ὀποῖο διατέλεσε.

Ἐτείσαστη στὴ σηκλιά τοῦ Τζαμάταν μὰ ἀχτίδα τοῦ φεγγαριοῦ ποὺ ἔπιαντε μέσα τὴν ἀρχήση τὸ πρόσωπο τοῦ Μουρακίς ποὺ εἶταν πάντα νέος κι' ὅμορφος, παρ' ὅλο τὸν πυρετό ποὺ τὸν φλόγκεις καὶ τὸν θάνατο πούν τὸν ἀπειλούσας. Η Ἀζιμά γονιάσιας κοντά του. Εὔκεινος ἀρχίσεις νὰ τὸν κολάψη τόσο γλυκά ποὺ καὶ τὰρομα τῶν κρίνων στ' ἀνοιξιάτικα βράδια δὲ θὰ μποροῦσε νὰ συγκριθῇ μὲ τὸ γλυκά τῆς κουβεντάς του : «Αζιμά, ἀγάπη μου, εντούχια μου, ὑστερό πάπα τὸν πόσον μῆνες ποὺ πέρασαν σὲ ξαναβέπω ! Αζιμά, νόμιμα πῶς είλες πεθάνεις κι' η καρδιά μου κοντεύει λιγότερη ! Ω Αζιμά, πῶς δοσούς μας ;»

Η 'Αζιμά μὲ τὰ μάτια γεμάτα δάκρυα, δρκίζοταν πῶς θὰ τὸν ἔσωσε μὲ τὴν ἀνάτη ποὺ τὴν κυρά, πῶς θὰ έξεινε μὲ τὸν πόνο της τὴν μαρτιά της έσκεινων ποὺ τοὺς έχωρισταν !..

Μὰ τὰ ἐρωτικὰ αὐτὰ λιγάνια διακόπηκαν ἀπὸ δυνατές κραυγές !.. Θόρυβος διάντηκες στὸν ἀπότομον δέντρη τοῦ σπήλαιο... Ο Σαρη-ελ-Γκαζάλ, ποὺ τὸν εἰδοποίησε δο σκλάβο του, είχε φτάσει βιαστικός. «Ηθελε νὰ σκοτώσει τὸν ἀντίταλο του καὶ τὸν ξαναπάρει τὴν Ἀζιμά.

Ο Μουρακίς, ἀν καὶ ξενιτημένος ἀπὸ τὸν πυρετό, εἶταν ἀκόμα τρομερός. «Εβαλε τὴν Ἀζιμά πίσω του, στὸ βάθος τῆς σπηλιᾶς, καὶ μὲ τὰ δυνατὰ γέραια του ξάπλωσε κάτω τὸν ἔχθρο του. «Επείτα παίρνοντας τὸ μεγάλο μαχαίρι ἐνός ὑπηρέτη, τὸ βούλιασε στὴν καρδιά του.

Τὸ πάθος τῆς ἐκδικήσεως τὸν είχε κάνει θηρίο μανιασμένος σὰν τὰ λιοντάρια τῆς ἐρήμου ἀρχίζεις νὰ σφάλη τοὺς συντρόφους τοῦ ἔχθρου του ἐκείνοις ὅπα τὸν πόνος της ἔμειναν ζωντανοί τοῦβαλαν στὰ πόδια. Μὰ κι' ο Μουρακίς ζνοιωσε τὶς δυνάμεις του νὰ φύγουν μαζὶ μὲ τὴ ζωή του καὶ ξεψύχησε στὸ πλευρὸ τῆς πολιαργαπλήνεντος του.

Οι ἀπιστοι ὑπηρέτες του μόλις γύρισαν



Ο Μουρακίς σκοτώνει τὸ Σαρη-ελ-Γκαζάλ.



